

香港華字日報

新聞行情日派
星房虛鼎停印
即日另出附張

年價銀六員
月價銀六毫
近郵費酌加

三拜禮

光緒二十七年七月初三日

號七十五百六零萬第

么打嘜烟仔



此么打嘜新烟仔係由美國
揀選上品烟葉製氣味純
而甜淨價極相宜業經通流
各埠 貴客光顧請嘗試之
美國烟公司啟

開辦
啓者去年順直遭亂今夏復被水災劫餘黎民多餓殍合肥相國軫念民生奏奉 俞允開辦順直文武實官賑捐
所有香港南洋等處捐務奏派勸導等自愧菲才誠恐於事無補值此 畿輔奇荒又不敢不勉效善舉昨忽
蒙 廷旨派定停捐官勸限一月報部領奉 傳相電示以南洋海程較遠奏准展限兩月各等因奉諭中國
巨賈富紳僑寓香港外洋者類多急公好義之士今特實照到港如有志士仁人慷慨樂捐巨款者可稟請 傳
相專案奏獎並可奏請賞給寶星以示優異第捐實官例須取結本局已奉准邀免現當百度維新經此次奉 諭停
止再無開捐實官之例凡有志願捐者即宜及早輸將不獨可邀 曠典於當時尤可積陰功於後世綿綿德澤實無
量矣所有實收部照已奉 李傅相頒發到來如欲領捐者請將履歷并捐項銀兩俱交中國通商銀行賬房兌收即
由本局填給部照實爲便此佈
○總局設在香港德輔道中萬信和行內 奏派勸辦順直善後賑捐
賑捐 光緒二十七年 八月 吉日 直隸補用知府時贊璋 謹啓

金銀行告白
啓者本銀行在日本橫濱創立自一千八百八十年開辦資本銀二千四百
萬員 一實先取備本銀壹千八百萬員 一預備本銀六百萬員 另盈餘
積項銀八百萬員計現收資本并盈餘積項合共銀二千六百萬員正 總
銀行設在橫濱并分枝各行於 日本東京 神戶 長崎 上海 天津
牛莊 香港 孟買 英京倫敦 美國紐約 舊金山 檀香山 法國利
安等埠 經閱多年本行專做買賣匯兌附屬生理如蒙 賜顧本行支收各
事定然快捷妥當公平茲將 貴商股戶附貯本行利息列左
十二個月期週息五厘算 六個月期週息四厘算
三個月期週息三厘算 日息週息二厘算
光緒廿六年 十月初十日 香港正金銀行代理人謹啓

牛肉鐵酒精
此酒精係依妙法
用生牛肉汁與鐵
精製成其功用最
能養身補血食法
將此酒精一小罐
和碎酒一大罐便
成牛肉鐵酒每日
宜服二三次每次
服一小茶杯

百補高酒精
高加樹產于南美洲其
功用能補氣力精神
食法將此酒精一小罐
和碎酒一大罐便成外
國馳名高加樹酒凡讀書
經商有覺精神缺乏者
或作工遠行致令身體
疲倦者每日宜服此酒
二三次每次服一小杯

生髮香水
此香水久已遠近馳
名功效靈驗每日擦
些此水在頭髮腳確
能生新髮壯髮髮去
頭賦脫頭童不同市
中所售之生髮油名
爲生髮實是擦油
舖在香港荷理活道
雅麗氏醫院對面開
張 莫禮智謹啓

香港中環正和堂
竊以廣東市隱不妨買藥以懸壺者居衆尙
或序藥而成錄蓋藥不辦上品中品下品雖異
醫難以奏功醫能醫五氣五色五聲非良藥不
能速效至於不求地道而以偽藥真第曰膏丹
而以偽冒其爲害尤有不可忍明言者也本堂
情殷實濟世無邪玉之能志切博施難之呂金
之術安設肆以貨藥惟利而使人搜羅必盡
其材童叟無非實價不圖利如有如井流泉
取微費聊效董林杏杏
乙未十一月十五日 本堂主人陳廣如謹白

聲明
啓者本堂自凡買貨
銀口不論多少俱是即
執清楚倘有別情經手
是問概與本堂無涉特
此聲明以免後論此佈
乙未年 十一月十五日
皇后大道門牌
一百零四號
正和堂陳廣如主人啓

香港順和行
新到上品花各色威士
花比威士酒酒味醇厚
羊肉貨色鮮明價甚相
宜常有各款油漆帆布
油繩鋼線車房器具
切俱全 官商賜顧
移玉步是荷 謹啓
辛丑年六月廿九日
萬和行謹啓

私煙賞格
啓者本局奉 廣東省城
及新界總辦二處
乃係新到利源公司
聞有人欲買私煙者
界內如有有人出賣
此等私煙者本局定
商定有賞銀決不食言
此佈
光緒廿七年元月十一日
廣東省城總辦處
廣東省城總辦處

妙製各款糖菓
啓者本公司深蒙各界
本棧上等糖料用機器製
糖菓與別不同美味異常清甜無
酸各款糖菓實爲食中之寶此糖菓
中國始創之秘品養生之良法多
不特可適口養顏而且生津潤肺
諸君光顧請移玉至中環嘉咸街
五十三號門牌香港糖菓公司採買
便得 辛丑年二月初九日 謹啓
香港糖菓公司謹啓

三才磚瓦公司
本公司專辦上等堅固磚瓦
木料英坭欄杆水筒磚等各
式俱備并代理東西江公司
樂發發行兼接辦外洋紅磚
依期不誤 貴客光顧價值
公道請到大道四第一百五
十號門牌本公司可也
光緒廿七年 七月
二月十七日 謹啓
司理人余竹生謹啓

琴月
啓者本行專辦日本
精工選料粗幼枝月
琴囑火柴發售經已
久于流行各埠如欲
採辦價錢格外相宜
諸君光顧請移玉
至本行面商是荷
光緒廿七年
九月初三日 謹啓
三井洋行謹啓

琴月
啓者本行自日本督辦月琴囑粗幼
枝火柴經蒙各埠 客商賜顧流行
已久茲本行設議收回火柴紙包之
月琴囑每十張給同一仙士但用此
柴者務須留心存貯該月琴囑紙交
與本港錫記樹膠恒安火柴號代收
或交本行均可照價交結特此佈聞
伏祈留存付還 謹啓
光緒廿七年 九月初三日
三井洋行謹啓

告白
啓者本行常有上好
日本各款洋紗正頭
面巾銅磚生銀火燒
油新舊金山黑鉛及
花旗麵粉發售價
格外相宜諸君光顧
請到本行面議是荷
光緒廿七年
九月初三日 謹啓
三井洋行謹啓

中國通商銀行
啓者本銀行上年奉 上諭設立總行資本銀五百萬兩另
戶部撥存銀二百萬兩先收商本銀二百五十萬兩戶部
附存銀一百萬兩先在上海 立總行前已在天津烟台
重慶漢口鎮江廣州等處設立分行茲又在香港設立分行定
於本月初一日開張交易將來各處通商省學銀行分行定
止已設分行各處凡有進出匯票電匯兌及附屬業務並有
官商物業欲按揭銀兩一切交易妥當無延誤阻滯之處倘有
官商股戶欲附貯銀兩出入利息格外相就至附長期短一切
諸事 玉到本行面議此佈
光緒廿七年 九月初一日 中國通商銀行大總理打啟

告白
啓者本公司有堅固快
捷火船一艘名鎮安常
往來三水肇慶梧州
等埠但 貴客搭船附
貨者請到永勝街口海
傍一百七十號本公司
寫字樓面議此佈
辛丑年 九月
十七日 謹啓
和順輪船公司謹啓

濟安保險有限公司
啓者茲准於十月初一
日開派第二次股本每
股拾伍元凡屬股東屆
時携股票到本公司領
取收銀若干批明股票
收訖後然後交回本人收
執是荷
光緒廿七年八月初八
日 謹啓
收盤清數人
譚子剛等啟

理人周學凡

2

理人周學凡

2

2

五、

論中國商務使官上下相
持 中國既不可以兵力
勝人尙冀可以於商務爭
勝若仍各存私見不思維
持大局以塞漏卮則土壤
縱不分崩而利權必爲外
奪無權無勇禍患必乘此
萌矣今日者盜賊蠶起外
患憑陵雖擁千百萬之資
試問能自享其利而不爲
聞

李文忠公事略 維光緒二十
七年歲次辛丑九月二十七日
已丑全羅大丘文筆殿大學士

直隸總督世襲一等肅毅伯合
肥李公鼐于京師邸第嗚呼痛
哉按公起家翰林咸豐三年奉
命隨旌德呂文節公辦理團
練出入行陣幾十年嘗謂會文
正公于軍中文止公賞異之偶
爲天下才留諸幕府積功補福

蘇全省及鄰境均報肅清先是六
廷命曾文正公以欽差大臣赴山
首建賊壘一隅以圖聚礮之策其
所部入直援剿公復陳就地圍制
有以通商立約來請而率令公就
款又與日本公使伊藤定專條三
遂于十二年 詔設北洋海軍奏
於是一敗於平壤再敗鴨綠江三
詔留京入閣辦事二十一年正月

退還熙交華官嗣以迴鑾收
竟將該局移交法人派兵駐
現尚未據交出也○派員甄
探得陳玉君京兆奏請簡
通達治體之二三品京堂分
各直省甄別實缺候補人員
班分門考試優等者量才任
朝陽土匪近復蠢動聞已派馬玉
門於某日抵都次日即往通州布
俄謀 東京十六日電云得北京
有中國大員力阻俄國所擬東三
各華兵歸俄官操練一條阻止尤
日本報載我國有將牛莊鐵

說惟聞俄國會向中國索賠修理費約在五十萬以外一百萬兩以聞兩全權各係京堂二人慶邸臣郎中其頓康民郎中壁新傅相

新之事據稱中國南方悉此即中國進步之處會亦貴報所時常稱美提摩大教士會讓訓導需用如此辦法未免頭令我國人如欲力助耶

瀾江菴
醇邸
即此次
洋探風
俗識見
開其莖
主重商

香港華字日報行情

辛丑年拾月初貳日禮拜貳入口船頭列左

英國郵船名科摩沙	由大沽武治上海到	
德國火船名膠洲	由上海載來雜貨	勿者士行
英國火船名低文地	由小呂宋載來雜貨	宣公司
英國火船名尼士多	由上海福州載來雜貨	太古洋行
德國火船名施高威	由福州載來雜貨	威北公司
德國火船名山打根	由山打根載來木	勿者士行
英國火船名海龍	由汕頭載來雜貨	得恩利士
英國火船名吳松	由上海汕頭載來雜貨	太古洋行
法國火船名于愛	由海防廣州載來米	丹地洋行
奧國火船名加連地	由孟米星架波載來雜貨	山打洋行
英國火船名西山	由西貢載來米	德記洋行
英國火船名沙邊力麻士	由牛庄烟台載來米	瑞記洋行
那國火船名比麻	由廈門壓載到	山打洋行
日本火船名熊野丸	由倫敦星架波載來雜貨	日本郵船
英國火船名禮寧	由卡刺吉打星架波載來雜貨	舊沙宣行
德國郵船名膠州	准期拾月初叁日開行往星架波庇能哥林保孟米	德國等埠
法國郵船名安南	准期拾月初捌日正午開往西貢石叻庇能哥林保孟米	牙蘭路等
美國郵船名急欲	准期拾月初拾日開行前往上海日本檀香山舊金山等埠	
英國郵船名巴林勿	准期拾月初拾日正午開往星架波庇能哥林保孟米等埠	
美國郵船名美國丸	准期拾月初拾日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠	
美國郵船名薛地	准期拾月初拾日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠	
美國郵船名加力	准期拾月初拾日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠	
美國郵船名香港丸	准期拾月初拾日正午開行往日本檀香山舊金山等埠	
美國郵船名拿拿	准期拾月初拾日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠	
往江門甘竹三水	火船東江	每逢單日往
往江門甘竹三水	火船長江	每逢單日往
往來澳門香港	火船恒安	晨早柒點開 下午壹點開
往來澳門香港	火船瑞安	晨早柒點開 下午壹點開
往安南西貢	火船北洋	初叁早開行
往暹羅	火船鳴龍	初叁早開行
往汕頭廈門福州	火船海澄	初叁早開行
往星架波庇能哥林保意國	火船比昔那	初叁日上午開行
往神戶	火船熊野丸	初叁日正午開行
往廈門小呂宋	火船低文地	初叁日下午肆點開行
往上海	火船伊士頓	初叁日下午肆點開行
往廣州灣海口北海海防	火船于愛	初叁日下午開行
往上海	火船廣利	初叁日下午開行
往汕頭廈門安南	火船舞鶴丸	初叁日開行
往島嶼	火船加刺化參路	初叁日開行
往會安新洲	火船寶路加士	初叁日開行
往海口海防	火船架刺拿	初肆日下午開行
直往海防	火船河內	初肆日下午開行
往安南西貢	火船而貢	初肆日開行
往安南西貢	火船柯路士甸	初肆日開行
往長崎海參威	火船得福利	初肆日開行
往日本域多利打甘蘇	火船所風化靈	初肆日開行
往上海日本破倫	火船尼今班仁	初肆日開行
往上海日本	火船士得吉	初肆日開行
往星架波孟米	火船孖沙根	初肆日開行
往星架波哥林保	星孖路倫數曼滑	初五天明開
往鎮江漢口	火船得馬	初五日下午開行
往星架波庇能	火船西高威亞	初五日開行
直往小呂宋	火船源生	初陸日正午開行
往星架波庇能	火船北山	初陸日下午開行
往星架波庇能卡刺吉打	火船禮寧	改初陸日開行
往安南西貢	火船馬利發臣	初陸日開行
往廈門石叻庇能	火船豐盛	初陸日開行
往烟台	火船江戶丸	初陸日開行
往星架波庇能哥林保孟米奧國	火船孖基士北威	初陸日開
往牙蘭路英貢	火船蘇高打	初陸日開行
往汕頭廈門淡水	火船大義丸	初柒早開行
往神戶橫濱城多厘	星路歐到花嶺內地	初捌日正午開
往海防	火船得利臣	初捌日下午開行
往山打根	火船茂生	初捌日開行
往李華保	火船打丹拿士	初捌日開行
往島嶼	火船列治加文泰	初捌日開行
往上海日本	火船施奧達	初捌日開行
往天津	火船南昌	初玖日開行
往星架波庇能	火船機利大	初玖日開行
往神戶橫濱	火船神奈川丸	改初拾天明開行
往汕頭廈門福州	火船安平丸	初拾早開行
往上海日本溫哥華	火船印度皇后	准搭客 初拾正午開行
往新金山	火船吉大利	拾壹日開行
往長崎神戶橫濱	火船勞沙地	拾貳日正午開行
往他士參島邊士威路庇厘士漢	星梨利件	春日九 拾貳正午
往上海	火船蕉山	拾叁日開行
往江門甘竹三水	火船東江	每逢單日往
往江門甘竹三水	火船長江	每逢單日往
往來澳門香港	火船恒安	晨早柒點開 下午壹點開
往來澳門香港	火船瑞安	晨早柒點開 下午壹點開
往安南西貢	火船北洋	初叁早開行
往暹羅	火船鳴龍	初叁早開行
往汕頭廈門福州	火船海澄	初叁早開行
往星架波庇能哥林保意國	火船比昔那	初叁日上午開行
往神戶	火船熊野丸	初叁日正午開行
往廈門小呂宋	火船低文地	初叁日下午肆點開行
往上海	火船伊士頓	初叁日下午肆點開行
往廣州灣海口北海海防	火船于愛	初叁日下午開行
往上海	火船廣利	初叁日下午開行
往汕頭廈門安南	火船舞鶴丸	初叁日開行
往島嶼	火船加刺化參路	初叁日開行
往會安新洲	火船寶路加士	初叁日開行
往海口海防	火船架刺拿	初肆日下午開行
直往海防	火船河內	初肆日下午開行
往安南西貢	火船而貢	初肆日開行
往安南西貢	火船柯路士甸	初肆日開行
往長崎海參威	火船得福利	初肆日開行
往日本域多利打甘蘇	火船所風化靈	初肆日開行
往上海日本破倫	火船尼今班仁	初肆日開行
往上海日本	火船士得吉	初肆日開行
往星架波孟米	火船孖沙根	初肆日開行
往星架波哥林保	星孖路倫數曼滑	初五天明開
往鎮江漢口	火船得馬	初五日下午開行
往星架波庇能	火船西高威亞	初五日開行
直往小呂宋	火船源生	初陸日正午開行
往星架波庇能	火船北山	初陸日下午開行
往星架波庇能卡刺吉打	火船禮寧	改初陸日開行
往安南西貢	火船馬利發臣	初陸日開行
往廈門石叻庇能	火船豐盛	初陸日開行
往烟台	火船江戶丸	初陸日開行
往星架波庇能哥林保孟米奧國	火船孖基士北威	初陸日開
往牙蘭路英貢	火船蘇高打	初陸日開行
往汕頭廈門淡水	火船大義丸	初柒早開行
往神戶橫濱城多厘	星路歐到花嶺內地	初捌日正午開
往海防	火船得利臣	初捌日下午開行
往山打根	火船茂生	初捌日開行
往李華保	火船打丹拿士	初捌日開行
往島嶼	火船列治加文泰	初捌日開行
往上海日本	火船施奧達	初捌日開行
往天津	火船南昌	初玖日開行
往星架波庇能	火船機利大	初玖日開行
往神戶橫濱	火船神奈川丸	改初拾天明開行
往汕頭廈門福州	火船安平丸	初拾早開行
往上海日本溫哥華	火船印度皇后	准搭客 初拾正午開行
往新金山	火船吉大利	拾壹日開行
往長崎神戶橫濱	火船勞沙地	拾貳日正午開行
往他士參島邊士威路庇厘士漢	星梨利件	春日九 拾貳正午
往上海	火船蕉山	拾叁日開行
往江門甘竹三水	火船東江	每逢單日往
往江門甘竹三水	火船長江	每逢單日往
往來澳門香港	火船恒安	晨早柒點開 下午壹點開
往來澳門香港	火船瑞安	晨早柒點開 下午壹點開
往安南西貢	火船北洋	初叁早開行
往暹羅	火船鳴龍	初叁早開行
往汕頭廈門福州	火船海澄	初叁早開行
往星架波庇能哥林保意國	火船比昔那	初叁日上午開行
往神戶	火船熊野丸	初叁日正午開行
往廈門小呂宋	火船低文地	初叁日下午肆點開行
往上海	火船伊士頓	初叁日下午肆點開行
往廣州灣海口北海海防	火船于愛	初叁日下午開行
往上海	火船廣利	初叁日下午開行
往汕頭廈門安南	火船舞鶴丸	初叁日開行
往島嶼	火船加刺化參路	初叁日開行
往會安新洲	火船寶路加士	初叁日開行
往海口海防	火船架刺拿	初肆日下午開行
直往海防	火船河內	初肆日下午開行
往安南西貢	火船而貢	初肆日開行
往安南西貢	火船柯路士甸	初肆日開行
往長崎海參威	火船得福利	初肆日開行
往日本域多利打甘蘇	火船所風化靈	初肆日開行
往上海日本破倫	火船尼今班仁	初肆日開行
往上海日本	火船士得吉	初肆日開行
往星架波孟米	火船孖沙根	初肆日開行
往星架波哥林保	星孖路倫數曼滑	初五天明開
往鎮江漢口	火船得馬	初五日下午開行
往星架波庇能	火船西高威亞	初五日開行
直往小呂宋	火船源生	初陸日正午開行
往星架波庇能	火船北山	初陸日下午開行
往星架波庇能卡刺吉打	火船禮寧	改初陸日開行
往安南西貢	火船馬利發臣	初陸日開行
往廈門石叻庇能	火船豐盛	初陸日開行
往烟台	火船江戶丸	初陸日開行
往星架波庇能哥林保孟米奧國	火船孖基士北威	初陸日開
往牙蘭路英貢	火船蘇高打	初陸日開行
往汕頭廈門淡水	火船大義丸	初柒早開行
往神戶橫濱城多厘	星路歐到花嶺內地	初捌日正午開
往海防	火船得利臣	初捌日下午開行
往山打根	火船茂生	初捌日開行
往李華保	火船打丹拿士	初捌日開行
往島嶼	火船列治加文泰	初捌日開行
往上海日本	火船施奧達	初捌日開行
往天津	火船南昌	初玖日開行
往星架波庇能	火船機利大	初玖日開行
往神戶橫濱	火船神奈川丸	改初拾天明開行
往汕頭廈門福州	火船安平丸	初拾早開行
往上海日本溫哥華	火船印度皇后	准搭客 初拾正午開行
往新金山	火船吉大利	拾壹日開行
往長崎神戶橫濱	火船勞沙地	拾貳日正午開行
往他士參島邊士威路庇厘士漢	星梨利件	春日九 拾貳正午
往上海	火船蕉山	拾叁日開行
往江門甘竹三水	火船東江	每逢單日往
往江門甘竹三水	火船長江	每逢單日往
往來澳門香港	火船恒安	晨早柒點開 下午壹點開
往來澳門香港	火船瑞安	晨早柒點開 下午壹點開
往安南西貢	火船北洋	初叁早開行
往暹羅	火船鳴龍	初叁早開行
往汕頭廈門福州	火船海澄	初叁早開行
往星架波庇能哥林保意國	火船比昔那	初叁日上午開行
往神戶	火船熊野丸	初叁日正午開行
往廈門小呂宋	火船低文地	初叁日下午肆點開行
往上海	火船伊士頓	初叁日下午肆點開行
往廣州灣海口北海海防	火船于愛	初叁日下午開行
往上海	火船廣利	初叁日下午開行
往汕頭廈門安南	火船舞鶴丸	初叁日開行
往島嶼	火船加刺化參路	初叁日開行
往會安新洲	火船寶路加士	初叁日開行
往海口海防	火船架刺拿	初肆日下午開行
直往海防	火船河內	初肆日下午開行
往安南西貢	火船而貢	初肆日開行
往安南西貢	火船柯路士甸	初肆日開行
往長崎海參威	火船得福利	初肆日開行
往日本域多利打甘蘇	火船所風化靈	初肆日開行
往上海日本破倫	火船尼今班仁	初肆日開行
往上海日本	火船士得吉	初肆日開行
往星架波孟米	火船孖沙根	初肆日開行
往星架波哥林保	星孖路倫數曼滑	初五天明開
往鎮江漢口	火船得馬	初五日下午開行
往星架波庇能	火船西高威亞	初五日開行
直往小呂宋	火船源生	初陸日正午開行
往星架波庇能	火船北山	初陸日下午開行
往星架波庇能卡刺吉打	火船禮寧	改初陸日開行
往安南西貢	火船馬利發臣	初陸日開行
往廈門石叻庇能	火船豐盛	初陸日開行
往烟台	火船江戶丸	初陸日開行
往星架波庇能哥林保孟米奧國	火船孖基士北威	初陸日開
往牙蘭路英貢	火船蘇高打	初陸日開行
往汕頭廈門淡水	火船大義丸	初柒早開行
往神戶橫濱城多厘	星路歐到花嶺內地	初捌日正午開
往海防	火船得利臣	初捌日下午開行
往山打根	火船茂生	初捌日開行
往李華保	火船打丹拿士	初捌日開行
往島嶼	火船列治加文泰	初捌日開行
往上海日本	火船施奧達	初捌日開行
往天津	火船南昌	初玖日開行
往星架波庇能	火船機利大	初玖日開行
往神戶橫濱	火船神奈川丸	改初拾天明開行
往汕頭廈門福州	火船安平丸	初拾早開行
往上海日本溫哥華	火船印度皇后	准搭客 初拾正午開行
往新金山	火船吉大利	拾壹日開行
往長崎神戶橫濱	火船勞沙地	拾貳日正午開行
往他士參島邊士威路庇厘士漢	星梨利件	春日九 拾貳正午
往上海	火船蕉山	拾叁日開行
往江門甘竹三水	火船東江	每逢單日往
往江門甘竹三水	火船長江	每逢單日往
往來澳門香港	火船恒安	晨早柒點開 下午壹點開
往來澳門香港	火船瑞安	晨早柒點開 下午壹點開
往安南西貢	火船北洋	初叁早開行
往暹羅	火船鳴龍	初叁早開行
往汕頭廈門福州	火船海澄	初叁早開行
往星架波庇能哥林保意國	火船比昔那	初叁日上午開行
往神戶	火船熊野丸	初叁日正午開行
往廈門小呂宋	火船低文地	初叁日下午肆點開行
往上海	火船伊士頓	初叁日下午肆點開行
往廣州灣海口北海海防	火船于愛	初叁日下午開行
往上海	火船廣利	初叁日下午開行
往汕頭廈門安南	火船舞鶴丸	初叁日開行
往島嶼	火船加刺化參路	初叁日開行
往會安新洲	火船寶路加士	初叁日開行
往海口海防	火船架刺拿	初肆日下午開行
直往海防	火船河內	初肆日下午開行
往安南西貢	火船而貢	初肆日開行
往安南西貢	火船柯路士甸	初肆日開行
往長崎海參威	火船得福利	初肆日開行
往日本域多利打甘蘇	火船所風化靈	初肆日開行
往上海日本破倫	火船尼今班仁	初肆日開行
往上海日本	火船士得吉	初肆日開行
往星架波孟米	火船孖沙根	初肆日開行
往星架波哥林保	星孖路倫數曼滑	初五天明開
往鎮江漢口	火船得馬	初五日下午開行
往星架波庇能	火船西高威亞	初五日開行
直往小呂宋	火船源生	初陸日正午開行
往星架波庇能	火船北山	初陸日下午開行
往星架波庇能卡刺吉打	火船禮寧	改初陸日開行
往安南西貢	火船馬利發臣	初陸日開行
往廈門石叻庇能	火船豐盛	初陸日開行
往烟台	火船江戶丸	初陸日開行
往星架波庇能哥林保孟米奧國	火船孖基士北威	初陸日開
往牙蘭路英貢	火船蘇高打	初陸日開行
往汕頭廈門淡水	火船大義丸	初柒早開行
往神戶橫濱城多厘	星路歐到花嶺內地	初捌日正午開
往海防	火船得利臣	初捌日下午開行
往山打根	火船茂生	初捌日開行
往李華保	火船打丹拿士	初捌日開行
往島嶼	火船列治加文泰	初捌日開行
往上海日本	火船施奧達	初捌日開行
往天津	火船南昌	初玖日開行
往星架波庇能	火船機利大	初玖日開行
往神戶橫濱	火船神奈川丸	改初拾天明開行
往汕頭廈門福州	火船安平丸	初拾早開行
往上海日本溫哥華	火船印度皇后	准搭客 初拾正午開行
往新金山	火船吉大利	拾壹日開行
往長崎神戶橫濱	火船勞沙地	拾貳日正午開行
往他士參島邊士威路庇厘士漢	星梨利件	春日九 拾貳正午
往上海	火船蕉山	拾叁日開行
往江門甘竹三水	火船東江	每逢單日往
往江門甘竹三水	火船長江	每逢單日往
往來澳門香港	火船恒安	晨早柒點開 下午壹點開
往來澳門香港	火船瑞安	晨早柒點開 下午壹點開
往安南西貢	火船北洋	初叁早開行
往暹羅	火船鳴龍	初叁早開行
往汕頭廈門福州	火船海澄	初叁早開行
往星架波庇能哥林保意國	火船比昔那	初叁日上午開行
往神戶	火船熊野丸	初叁日正午開行
往廈門小呂宋	火船低文地	初叁日下午肆點開行
往上海	火船伊士頓	初叁日下午肆點開行
往廣州灣海口北海海防	火船于愛	初叁日下午開行
往上海	火船廣利	初叁日下午開行
往汕頭廈門安南	火船舞鶴丸	初叁日開行
往島嶼	火船加刺化參路	初叁日開行
往會安新洲	火船寶路加士	初叁日開行
往海口海防	火船架刺拿	初肆日下午開行
直往海防	火船河內	初肆日下午開行
往安南西貢	火船而貢	初肆日開行
往安南西貢	火船柯路士甸	初肆日開行
往長崎海參威	火船得福利	初肆日開行
往日本域多利打甘蘇	火船所風化靈	初肆日開行
往上海日本破倫	火船尼今班仁	初肆日開行
往上海日本	火船士得吉	初肆日開行
往星架波孟米	火船孖沙根	初肆日開行
往星架波哥林保	星孖路倫數曼滑	初五天明開
往鎮江漢口	火船得馬	初五日下午開行
往星架波庇能	火船西高威亞	初五日開行
直往小呂宋	火船源生	初陸日正午開行
往星架波庇能	火船北山	初陸日下午開行
往星架波庇能卡刺吉打	火船禮寧	改初陸日開行
往安南西貢	火船馬利發臣	初陸日開行
往廈門石叻庇能	火船豐盛	初陸日開行
往烟台	火船江戶丸	初陸日開行
往星架波庇能哥林保孟米奧國	火船孖基士北威	初陸日開
往牙蘭路英貢	火船蘇高打	初陸日開行
往汕頭廈門淡水	火船大義丸	初柒早開行
往神戶橫濱城多厘	星路歐到花嶺內地	初捌日正午開
往海防	火船得利臣	初捌日下午開行
往山打根	火船茂生	初捌日開行
往李華保	火船打丹拿士	初捌日開行
往島嶼	火船列治加文泰	初捌日開行
往上海日本	火船施奧達	初捌日開行
往天津	火船南昌	初玖日開行
往星架波庇能	火船機利大	初玖日開行
往神戶橫濱	火船神奈川丸	改初拾天明開行
往汕頭廈門福州	火船安平丸	初拾早開行
往上海日本溫哥華	火船印度皇后	准搭客 初拾正午開行
往新金山	火船吉大利	拾壹日開行
往長崎神戶橫濱	火船勞沙地	拾貳日正午開行
往他士參島邊士威路庇厘士漢	星梨利件	春日九 拾貳正午
往上海	火船蕉山	拾叁日開行
往江門甘竹三水	火船東江	每逢單日往
往江門甘竹三水	火船長江	每逢單日往
往來澳門香港	火船恒安	晨早柒點開 下午壹點開
往來澳門香港	火船瑞安	晨早柒點開 下午壹點開
往安南西貢	火船北洋	初叁早開行
往暹羅	火船鳴龍	初叁早開行
往汕頭廈門福州	火船海澄	初叁早開行
往星架波庇能哥林保意國	火船比昔那	初叁日上午開行
往神戶	火船熊野丸	初叁日正午開行
往廈門小呂宋	火船低文地	初叁日下午肆點開行
往上海	火船伊士頓	初叁日下午肆點開行
往廣州灣海口北海海防	火船于愛	初叁日下午開行
往上海	火船廣利	初叁日下午開行
往汕頭廈門安南	火船舞鶴丸</	

往日本威多利打甘蔴○火船庇厘馬
往英京○火船馬德安
往日本威多利溫哥華○火船亞甸仁
往上海○火船渣華
往日本威多利打甘蔴○火船威非路
往島嶼○火船加地士丹

舊沙宣沽十號孟米紗五十包	
又沽十號孟米紗五十包	
又沽廿號孟米紗五十包	
又沽廿號孟米紗五十包	
又沽廿號孟米紗五十包	
巴信沽沽夫號孟米紗五十包	
又沽廿號孟米紗五十包	
又沽十號孟米紗五十包	
鴨刀刺沽十號孟米紗五十包	
又沽十二號孟米紗五十包	
又沽十二號孟米紗五十包	
同興行沽川白臘四枝	
合興行沽上白碎三十担	二員七毫
又上白碎七百担	二員三毫
又色牙藤一百担	十員零八毫
又巴實藤八十担	七員三毫
崙池藤段一百担	三員八毫
新池木藤一百担	八員三角
廣萬和沽冬茹五件	九十五員
又沽香信六件	八十八員
又沽鯽魚五件	八十五員
信亨號沽連子十件	二十四員
又方白臘卅件	一十八員
又沽冬茹六件	九十八員
廣全昌沽川耳十枝	四十九員
又沽冬茹三件	九十五員
福州香信五件	七十九員

- 新公烟價玖百壹拾員
- 新姑烟價玖百壹拾員
- 舊公烟價玖百五拾員
- 現年新白皮烟價捌百玖拾員

光緒廿三年台月初貳日禮拜貳上午金銀各價行情

英京電單車壹零捌壹式五
總行買入英里漚水壹壹壹
法京即單式肆
勞車電單車百肆拾貳員五
仰江壹百肆拾貳員五
小呂宋每千加水肆拾柒員五
呂宋電捌金每員捌員叁式
檳濱即單每千加水陸拾柒員五
夏金山即單肆拾陸員叁柒五
紐刺陸拾貳期單肆拾柒員式五
拾足貢金每兩五拾肆員肆五
雜字號員金每兩五拾叁員柒五
捌玖大金每員肆拾貳員捌陸
生銀每百兩加水玖兩叁
光英每千加水拾員
省報 糖單每百兩加水捌兩
漚單每千員加水陸員叁
省梟子每百員低水壹員肆捌

英京即期酒水壹壹零捌柒五
英國銀價式陸叁柒五
法京四日期風式肆壹
勞卑即單壹百肆拾貳員柒五
星架坡每千平板
呂宋式壹五金每員拾員零貳式
上海電風柒壹
舊金山電風肆拾陸員貳式五
紐約即單肆拾陸員叁柒五
女金 雪金每員拾員零肆陸
玖玖五員金每兩五拾叁員玖玖五
玖捌條金每兩五拾貳員玖玖五
紋銀百每兩加水柒兩玖
舊銀每千低水柒員
坡花每千低水叁員五
庫紋銀每百兩加水捌兩壹
銀紙每千員加水柒員貳
水銀每相壹百肆拾柒員

音 電 頭 紹

- 天祥洋行火船名威多利改月廿改日已安抵打甘麻
- 勒行公司邊奇連治改月廿改日由星架波開行約初五日到港
- 勿者士行火船名嶺北改月廿改日由星架波開行約初五日到港
- 昌興公司火船名亞甸仁改月廿柒日由神戶開行往上海來港
- 東西輪船公司火船名急狄改月初肆日由舊金山開行往檀香山日本來港
- 太古洋行火船名加芬改月初五日由舊金山開行經武治來港
- 天祥洋行火船名威飛路改月廿壹日由打甘麻開行取道旅順嶺春來港
- 昌興公司火船名日本皇后改月廿五日由溫哥華開行經日本來港
- 日本郵船公司火船名彌倉丸改月廿陸日由神戶開行經武治約初叁日到港
- 順昌洋行火船名烟打威利改月廿陸日由冰倫開行經日本來港
- 威連洋行火船名奇連加利改月廿柒日由星架波開行約初叁日到港
- 天祥洋行火船名督柯輝乎改月廿柒日由橫濱開行來港
- 鐵行公司火船名天津改月廿柒日由孟米開行來港
- 勿者士行火船名士得吉改月廿改日由星架波開行約初肆日到港
- 山打洋行火船名芬基士北威改月廿改日由武治開行來港
- 火船名希路忌連改月叁拾日由星架波開行往小呂宋來港
- 招商局火船名致遠拾月初壹日上午由上海開行約初肆日到港
- 法國公司火船名施奧達初壹早由星架波開行經西貢來港

光緒廿柒年拾月初叁日 此紙由香港華字日報館刊

[illegible]

英壹千九百零壹年十一月十三號

三拜禮

五員
客制柴五
造
式員柴五
拾員零貳式
五員式五
參柴五
員零肆陸
拾叁員玖五
貳式員玖五
兩玖
員五
水捌兩壹
柒員貳
拾柒員

港
到港
港
港
香山日本來
港
順舉春來港
本來港
泊初叁到
來港
叁日到港
埠日到港
港
港
日到港
港
港華字日報

司公船汽洋東 司公船輪旗花 司公船輪西東

單等打拿間宋呂大國各洲歐往聯客搭接兼
單內各洲美北南及哥西麥往客搭載接又
聯轉車火由即接相車火有知

<p>啓者茲有快捷火輪船名 ○禮牽 往星架坡庇能架厘吉打 貴客欲搭船附貨者請至德輔道中本號面議 此佈</p>	<p>准十月初六日下午三點開行 榮記船務謹啓</p>
<p>啓者茲本公司有快捷火輪船名 ○恒安 每日晨早七點鐘由香港往澳門一照鐘由澳門返香港 每日照常開行依期不悞貴客欲搭船附貨者至本公司面議 啟興公司謹啓</p>	<p>○早</p>
<p>啓者茲本公司有堅固快捷火輪船名 ○東江 往江門甘竹三水 ○長江 往江門甘竹三水 貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議</p>	<p>每逢單日往 雙日回 廣運輪船公司謹啓</p>
<p>○早</p>	<p>○早</p>
<p>○早</p>	<p>○早</p>
<p>○早</p>	<p>○早</p>
<p>○早</p>	<p>○早</p>

啟者本庄特延名工監督精製上等正綠壹粉東圃
生糯米粉雪白糕粉新興粉心龍門切粉澄麵粉馬
蹄粉排粉藕粉薯粉葛粉兼揀選細嫩白棠乾專接
辦南美洲等埠 貴客採辦請移 玉至上環大馬
路門牌第叁佰叁拾九號信豐酒店二樓面商貨真
價實童叟無欺 賜顧者請細認本庄和合二仙招
牌爲記庶不致悞 一正舖在香港上環大馬路門
牌第叁佰叁拾九號信豐酒店二樓 一分棧在香
港油蔴地旺角門牌第八號開張

廿壹日

萬興粉庄謹啟

啟者本行有快
捷堅固火船一
隻名得富利準
十月初四日開
行前往長崎海參威
貴客如欲搭船附
貨者請至本行面議
此布

九月 廿五日
禪臣洋行啟


 啟者美國郵船
 名加刺化參路
 船主 西
 十一月十二號
 在本港載貨早日開
 行往島約埠
 貴客附貨請至本行
 面商此佈 吉申
 辛丑年九月初四日
 禮和洋行謹啟

請
人一名往上海爲二
手其人須諳製造牙
科各項工夫工金優
給如有欲充此職者
用華文詳寫履歷或
自要工金若干封寄
本館信外書 B.C.D.
便可代遞 三號
辛丑九月十五日啟

華商公局告白

通編譯唐英文及教
品之人每月擬送薪
水銀一百元如願就
職者請函交新旗
昌辦局本局主席馮
華川先生便可商奪
此佈 辛丑年
辛丑八月廿六日
華商公局謹啟

見聞中

船一艘名威海離面長
 壹百壹十八面濶十八
 尺六倉深八尺六欲租
 賃與人或賣亦可如合
 意者請到中環舊機利
 文街威記號面酌是荷
 光緒二十七年
 十月初二日
 威記謹啟

德輔道中
即舊海旁永
安街口第一
百二十四號
吉舖一間
一丁旦申
光緒辛丑年
九月廿八日
法國銀行
辦房知利

西關
醫心
為

皇后大道
德祥洋貨
店樓上專
醫內外科
早晚寓在
坭街口上
利申街五
十四號

一置屋

園	戲	陸	高
班年華福演			
○新申正本		○頂好出頭	
女學士	四進士出身	作雙	日夜
椅位收銀二毫	板位收銀五十		

日本新船來往汕頭厦門淡水

啟者本公司茲特設快捷火輪船常川來往汕頭厦門淡水香港現在開辦派船名大義丸准期十月初七早開行直往淡水復由淡水返厦門汕頭回香港凡附貨本公司火船者務祈具到庶幾船中貨物決無失漏並舟中人客各以禮相待必不滋擾附貨搭客者請至三井洋行船頭房面議大小事務均在此便安

宣統元年十月初一日

大阪商船公司謹啟

代理三井洋行

濱再次到檀香山直往舊金山 諸君搭船船上人員均以禮貌相待伙食
 水床廁一概妥當茲將附搭大艙往各埠客位銀列下
 往上海每位銀八大元
 往神戶每位銀一十五元
 往橫濱每位銀一十二元
 往舊金山每位 男客壹百 女客壹百
 往舊金山每位 男客壹百 女客壹百
 本公司兼接聯搭客駛往歐洲各國及大呂宋開拿打等埠凡往歐洲麥西
 及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車駛往至頭號二號房位及輪
 船車均有一定價值隨到中國海傍千諸大道第四號本公司詢問便悉如
 貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠布路非 巴拿馬
 庇老等埠本公司俱有船駛載到埠妥善無誤凡附貨物必須船未開行前
 日下午四點鐘在船落清遲則不收小件包箱等物亦同日五點鐘在本公
 寫字樓查收凡各小物件必要寫明收貨人門牌地步內載何貨物價值並
 至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋等埠者本公司要取報稅單封寄檀香
 及舊金山大埠稅關查驗
 光緒廿六年 五月 廿六日
 代理東亞輪船公司 司理人溫保連
 代理東洋汽船公司

鍾家養堂醫局

明堂之業該宅合家人已往香山故託柿山脚昇發園牌第壹號鍾發義堂代理租并支結賬項等如有交及賬項者請交到本宅便

光緒二十七年九月廿四

白 鍾發義堂謹

[illegible]